# **ព្រះទាខារលាខក្រអង្គខា** ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ

ອູງາຍ່

ស្តីពី

គឺសោធនតម្មមាត្រា១៤ និចមាត្រា៥៧ នៃច្បាម់ស្ដីពីតារបៀមចំ និចតារប្រព្រឹត្តនៅ នៃចនាគារសគិ នៃ គម្ពុស



# ជ្រះរាថ្ងអែន

Emor Eoderanima

ឈ្លេច

ព្រះករុណាព្រះបានសម្ដេចព្រះចរចនាថ នពេក្ដច សីហចុនី សចានគូចិខាកិសាសនា ភ្លេកខក្កិយា ខេចពរដ្ឋពស្ត្រ ពុច្ចិន្ទ្រានពចហាក្សត្រ ខេចពថនា សចូហោភាស កន្ដខិងភពថដ្ឋចូរណសន្តិ សុភចខ្ពលា សិរីនិចុលា ខេចពស្រីពិពស្ត្រ ព្រះចៅក្រុខកង្គខានិចក

- បានទ្រង់យល់ រដ្ឋធម្មនុញ្ញនៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- -បានទ្រង់យល់ ព្រះរាជក្រឹត្យលេខនស/រកត/០៧០៤/១២៤ ចុះថ្ងៃទី ១៥ ខែកក្កដា ឆ្នាំ ២០០៤ ស្តីពីការតែងតាំងរាជរដ្ឋាភិបាលនៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានទ្រង់យល់ ព្រះរាជក្រមលេខ ០២/នស/៩៤ ចុះថ្ងៃទី២០ ខែកក្កដា ឆ្នាំ១៩៩៤ ដែលប្រកាសឱ្យប្រើច្បាប់ស្តីពីការរៀបចំនិងការប្រព្រឹត្តទៅនៃគណៈរដ្ឋមន្ត្រី
- -៣នទ្រង់យល់ ព្រះរាជក្រមលេខ នស/រកម/០១៩៦/២៧ ចុះថ្ងៃទី ២៦ ខែ មករា ឆ្នាំ១៩៩៦ ដែលប្រកាសឱ្យប្រើច្បាប់ស្តីពីការរៀបចំ និងការប្រព្រឹត្តទៅនៃធនាគារ ជាតិនៃកម្ពុជា
- -បានទ្រង់យល់ សេចក្តីក្រាបបង្គ័ទូលថ្វាយរបស់សម្តេចនាយករដ្ឋមន្ត្រីនៃរាជរដ្ឋាភិបាល កម្ពុជា និង អត្តទេសាភិបាលធនាគារជាតិនៃកម្ពុជា

# ប្រភាសឱ្យប្រើ

ច្បាប់ស្តីពី វិសោធនកម្មមាត្រា ១៤ និងមាត្រា ៥៧ នៃច្បាប់ស្តីពីការរៀបចំ និងការប្រព្រឹត្តទៅនៃធនាគារជាតិនៃកម្ពុជា ដែលរដ្ឋសភាបានអនុម័តកាលពីថ្ងៃទី ១៨ ខែតុលា ឆ្នាំ២០០៦ នាសម័យប្រជុំរដ្ឋសភាលើកទី៥ នីតិកាលទី៣ និងដែលព្រឹទ្ធសភា បានយល់ស្របតាមទម្រង់ និងគតិនៃច្បាប់នេះទាំងស្រុង ជោយគ្មានការកែប្រែអ្វីឡើយ ហើយក្រុមប្រឹក្សាធម្មនុញ្ញបានពិនិត្យធម្មនុញ្ញភាព និងបានប្រកាសថាស្របនឹងរដ្ឋធម្មនុញ្ញ ហើយដែលមានសេចក្តីទាំងស្រុងដូចតទៅនេះ : ទ្យាទ់ ស៊ីពី

# គឺសោចនកម្មមាត្រា ១៤ និចមាត្រា ៥៧ នៃច្បាប់ស្តីពីការប្រេចនិចការប្រេត្រីត្តនៅនៃឆនាការ**ាតិនៃក**ម្ពុជា

#### ឧសមិនគិត

មាត្រា ១៤ និងមាត្រា ៥៧ ខែច្បាប់ស្តីពីការរៀបចំ និងការប្រព្រឹត្តទៅនៃធនាតារជាតិ នៃកម្ពុជា ដែលប្រកាសឱ្យប្រើដោយព្រះរាជក្រមលេខ នស/រកម/០១៩៦/២៧ ចុះថ្ងៃទី ២៦ ខែ មករា ឆ្នាំ ១៩៩៦ ត្រូវបានធ្វើវិសោធនកម្មដូចតទៅ :

### ខាត្រា១៤ .\_ ថ្មី

១\_សមាជិកខៃក្រុមប្រឹក្សា ត្រូវតែជាអ្នកដែលគេទទួលស្គាល់ថាមានបទពិសោធន៍
នឹងកិត្តិនាមក្នុងវិស័យសេដ្ឋកិច្ចនិងហិរញ្ឈវត្ថុ និងមានអាយុមិនលើសពី ៦៥ ឆ្នាំ ។ សមាជិកទាំងនោះត្រូវបានតែងតាំងសម្រាប់រយៈពេល ៤ ឆ្នាំ និងអាចត្រូវបានតែងតាំងជាថ្មី
បាន ។ ចំពោះក្រុមប្រឹក្សាលើកទី១ ដែលបង្កើតតាមច្បាប់នេះ លើកលែងតែទេសាភិបាល
ទេសាភិបាលរង និងតំណាងឱ្យបុគ្គលិកធនាគារកណ្ដាល អាណត្តិរបស់សមាជិក២ រូប
ត្រូវចប់ក្នុងរយៈពេល ២ ឆ្នាំ ក្រោយពីថ្ងៃតែងតាំងដោយវិធីចាប់ឆ្នោត ។

សមាជិកក្រុមប្រឹក្សានិងគ្រូសារផ្ទាល់មិនអាចចូលហ៊ុនក្នុងត្រឹះស្ថានធនាតារ និង ហិរញ្ឈវក្ខុណាមួយ ដែលស្ថិតនៅក្រោមការគ្រប់គ្រងរបស់ធនាតារកណ្ដាលឡើយ ។ ២...សមាជិកនៃក្រុមប្រឹក្សាត្រូវបានបញ្ឈប់ពីតំណែងក្នុងករណី :

គ-ជាប់ទោសពីបទល្មើសព្រហ្មទណ្ឌ បទល្មើសរដ្ឋបាល ឬពីបទល្មើសផ្នែក សេដ្ឋកិច្ច ឬ ផ្នែកពាណិជ្ជកម្ម ។

ខ\_មានសេចក្តីសម្រេចពីក្រុមប្រឹក្សាថាបានប្រព្រឹត្តបំពានទៅលើការហាម ឃាត់ ដែលចែងក្នុងមាត្រា ១៥ និង១៦ នៃច្បាប់នេះ ។

គ-អវត្តមានក្នុងការប្រជុំជាប់ៗគ្នា ៤ ៨ង លើកលែងតែមានជំងឺ និងក្នុងករណី ប្រធានស័ក្តិ ដែលបានការទទួលស្គាល់ពីក្រុមប្រឹក្សា ។

ឃ-ហាឈប់ដោយបានសរសេរជាលាយលក្ខណ៍អក្សរ ។

១\_មិនអាចបំពេញភារកិច្ចរបស់ខ្លួនបាន ដោយបាត់បង់សមត្ថភាពពលកម្ម និងវិបត្តិស្មារតី ។

ទ\_ ឧឧក្ស័យថ្នាល់ខ្លួនដែលប្រកាសដោយតុលាការ ។ ៣\_ការប្រជុំរបស់ក្រុមប្រឹក្សា ត្រូវធ្វើយ៉ាងហោចណាស់ ២ ខែ ម្ដង ។

៤-សមាជិកនៃក្រុមប្រឹក្សាត្រូវទទួលកម្រៃក្បាច់វត្តមាន ដែលក្រុមប្រឹក្សាជាអ្នក កំណត់ ។

៥\_ ទេសាភិបាល និងទេសាភិបាលរងទទួលប្រាក់តម្លៃការជាមូលដ្ឋានពីធនាគារ កណ្ដាលស្មើនឹងសមាជិកនៃរាជរដ្ឋាភិបាល ។

## ಶ್ಯಾಕ್ಷಾ ಜಿಡ ... ಕ್ಷೆ

ការត្រួតពិនិត្យបញ្ជីហិរញ្ញវត្ថុរបស់ធនាគារកណ្ដាល ត្រូវធ្វើឡើងដោយក្រុមប្រឹក្សា-ភិបាលធនាគារជាតិនៃកម្ពុជា និងអាជ្ញាធរសវនកម្មជាតិ ។

# ទាត្រា ពីរ.\_

ច្បាប់នេះ ត្រូវបានប្រកាសជាការប្រញាប់ ។

រាជជានីភ្នំពេញថ្ងៃទី២៩ ខែ 🕰 ភូខព្រះចរចនាច និខតាចព្រះរា៥ត្រាស់ចទ្ធាច់ **ន្ទែននៅស្តីខ្មុ** 

មាត្តសេខា និចត្រុះរាជសញ្ជកា ខា ស៊ីម

633 meeco.nn

បានយកសេចក្តីក្រាបបង្គំទូលថ្វាយ សូមឡាយព្រះហស្តលេខាព្រះមហាក្សត្រ ខាយអះជីនវិទ្ធ័ មាន្តលេខា ហ៊ុន សែន

> បានជម្រាបជូនសម្ដេចនាយករដ្ឋមន្ត្រី អគ្គទេសាភិបាលធនាគារជាតិនៃកម្ពុជា មាត្តលេខា ៩រ ចាន់តូ

> > ពជធានីកំពេញ ថ្ងៃទី om ខែ មក្ខេត្ត ឆ្នាំ២០០៧ ಹೆಜ ಕ್ಷರ್ಪಟಣ